

# Foglio ausiliario

per questionario 15/15a per le società  
in nome collettivo o in accomandita

## IMPOSTA CANTONALE E COMUNALE IMPOSTA FEDERALE DIRETTA 2017

Vi invitiamo a compilare il presente foglio ausiliario conformemente al  
vero e a rimandarlo, firmato, entro 30 giorni

ossia entro il \_\_\_\_\_

all'indirizzo seguente: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Cantone \_\_\_\_\_

Comune \_\_\_\_\_

N. di controllo \_\_\_\_\_

2017

In genere vanno indicati soltanto **importi interi in franchi**.

I ragguagli forniti dalla società nel presente foglio ausiliario non hanno l'effetto di liberare il socio o l'accomandante dalla responsabilità in merito alla propria dichiarazione d'imposta.

### Indicazioni sulla società

Designazione esatta e sede della società \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Genere della società (società in nome collettivo o in accomandita) \_\_\_\_\_

Genere dell'esercizio \_\_\_\_\_

Data della costituzione \_\_\_\_\_

Per **informazioni complementari** rivolgersi a \_\_\_\_\_

Nome/indirizzo/telefono \_\_\_\_\_

Nome/indirizzo/telefono \_\_\_\_\_

### Soci e accomandanti

Si indicheranno tutte le persone che hanno partecipato alla società nell'esercizio 2017 (o 2016/2017).

Numero progressivo	Nome e indirizzo esatto dei soci e degli accomandanti	Data d'entrata *	Data d'uscita*
1			
2			
3			
4			
5			

\* Soltanto se il socio o l'accomandante è entrato o uscito dall'inizio dell'esercizio 2017 (o 2016/2017).

#### Prescrizioni sull'obbligo d'informare

Le società in nome collettivo o in accomandita sono tenute a fornire alle autorità di tassazione informazioni conformi al vero sulle quote dei loro soci e accomandanti al reddito e alla sostanza della società, come pure sulle altre loro pretese verso la società. Esse sono tenute, inoltre, a lasciar esaminare i libri contabili dalle autorità di tassazione, a produrre estratti e a informarle su tutte le circostanze importanti per la tassazione delle quote e delle altre pretese dei soci e accomandanti (art. 126–129 della legge federale sull'imposta federale diretta – LIFD).

Le società che non forniscono alle autorità fiscali le informazioni richieste sono punite con una multa di 1000 franchi al massimo e, in casi gravi o di recidiva, di 10000 franchi al massimo (art. 174 LIFD). Chiunque istiga a una sottrazione d'imposta, vi presta aiuto oppure, come rappresentante del contribuente, la attua o vi partecipa, è punito con la multa indipendentemente dalla punibilità del contribuente e risponde solidalmente per il pagamento dell'imposta sottratta. La multa è di 10000 franchi al massimo e, in casi gravi o di recidiva, di 50000 franchi al massimo (art. 177 LIFD). Se vengono presentati documenti falsi, alterati o contenutisticamente inesatti, quali libri contabili, bilanci, conti economici o certificati di salario e altre attestazioni, la pena sarà la detenzione o la multa sino a 30000 franchi; è fatta salva la pena per sottrazione d'imposta (art. 186 LIFD).

Quote dei soci e accomandanti all'importo totale del reddito

secondo il contratto di società

N. vedi pagina 1	Quota all'utile netto		Salari, quote private alle spese generali e prelevamenti in natura	Interessi	Totale
	%	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1					
2					
3					
4					
5					
Totale					

Contributi alle assicurazioni sociali

a favore dei soci e degli accomandanti

N. vedi pagina 1	Previdenza professionale (2° pilastro)	
	Totale dei contributi	Quota del datore di lavoro
	Fr.	Fr.
1		
2		
3		
4		
5		
Totale delle quote del datore di lavoro		

Quote dei soci e accomandanti alla sostanza collocata nella società

Numero progressivo vedi pagina 1	Apporti in capitale (conti capitale)	Quote alle riserve palesi e tacite		Crediti verso la società	Debiti verso la società	Totale
	Fr.	%	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1					-	
2					-	
3					-	
4					-	
5					-	
Totale						

Annessi

- Conto annuale / rendiconto d'esercizio

-

Certifichiamo che le indicazioni di cui sopra sono esatte e complete

Luogo e data

Firma/e valida/e della società